

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 32 (1914)
Heft: 245

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 20.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement — Abonnements:
Schweiz: Jährlich Fr. 10, halbjährlich Fr. 5 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann
nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regel:
Haasenstein & Vogler — Insertionspreis: 30 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (Ausland 40 Cts.)

N^o 245

Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce — Abonnements:
Suisse: un an fr. 10, un semestre fr. 5 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne
exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Règle des annonces:
Haasenstein & Vogler — Prix d'insertion: 30 cts. la ligne (pour l'étranger 40 cts.)

Inhalt: Rechtsdomizil. — Handelsregister. — Fabrik- und Handelsmarken. —
Ausdehnung des schweizerischen Ausfuhrverbotes auf verschiedene Gegenstände. —
Weltausstellung für Buchgewerbe und Graphik in Leipzig 1914. — Schweizerische
Nationalbank.

Sommaire: Domicile juridique. — Registre du commerce. — Marques de fabrique
et de commerce. — Changements au tarif canadien. — Extension de l'interdiction d'ex-
portation à divers objets. — Banque Nationale Suisse.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Rechtsdomizile — Domiciles juridiques — Domicilio legale

„Zürich“

Allgemeine Unfall- und Haftpflicht-Versicherungs-Aktiengesellschaft in Zürich

Wir teilen hierdurch mit, dass das Rechtsdomizil unserer Gesell-
schaft für den Kanton Glarus, dessen Träger wie bisher Herr Alexander
Spelty ist, von Netstal nach Glarus verlegt worden ist. (D 50)
Zürich, den 17. Oktober 1914.

„Zürich“
Allgemeine Unfall- und Haftpflicht-Versicherungs-Aktiengesellschaft,
Der Direktor: A. L. Tobler.

Handelsregister — Registro du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Immobilien. — 1914. 14. Oktober. Die Firma E. Gress-Höhn in
Dietikon (S. H. A. B. Nr. 202 vom 5. August 1910, pag. 1405), Immo-
bilienvorkehr, ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

14. Oktober. Unter der Firma Speck's Lichtspieltheater A.-G. hat sich
mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer am 9. Oktober 1914
eine Aktiengesellschaft gebildet. Zweck der Gesellschaft ist die
Uebernahme und der Fortbetrieb des bisher von J. Speck in Zürich be-
triebenen Lichtspieltheaters «Palace Cinema» und «Orient Cinema», sowie
der Betrieb von Lichtspieltheatern im allgemeinen. Die Gesellschaft
kann sich an ähnlichen Unternehmungen in beliebiger Form beteiligen
und alle mit den vorbezeichneten Gesellschaftszwecken direkt oder in-
direkt verbundenen Geschäfte ausführen. Das Gesellschaftskapital beträgt
Fr. 150,000 (hundertfünfzigtausend Franken), und ist eingeteilt in 150
auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 1000. Durch Beschluss der
Generalversammlung können die Aktien jederzeit in Inhaberaktien um-
gewandelt werden. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch ein-
geschriebene Briefe. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das
Schweiz. Handelsamtsblatt in Bern. Die Verwaltung kann nach Gutfinden
weitere Publikationsorgane bestimmen. Die Organe der Gesellschaft sind:
Die Generalversammlung, ein Verwaltungsrat von 1-3 Mitgliedern (gegen-
wärtig 1) und die Kontrollstelle. Die Verwaltung vertritt die Gesellschaft
nach aussen; sie bezieht diejenigen Personen, welche für die Gesell-
schaft rechtsverbindlich zeichnen, sowie die Form der Zeichnung. Es
führt Einzelunterschrift die Verwaltung: Jean Speck, von Zürich, in
Zürich 1. Geschäftslokal: Waisenhausstrasse 2, Zürich 1.

14. Oktober. «Für die Jugend» «Pour la Jeunesse» «Per la Gioventù»
in Zürich (S. H. A. B. Nr. 323 vom 27. Dezember 1913, pag. 2275).
Das Statut dieser Stiftung ist durch Beschluss des Stiftungsrates vom
17. Mai 1914 dahin abgeändert bzw. ergänzt worden, dass die Stiftung
fortan auch die Namensbezeichnung «Pro Juventute» führt. Dieser Ab-
änderung ist durch Beschluss des Bundesrates vom 19. Juni 1914 die
Genehmigung erteilt worden.

14. Oktober. Schweizer A.-G. für Kühlmachines L. A. Riedinger in
Zürich (S. H. A. B. Nr. 271 vom 25. Oktober 1910, pag. 1841). Das
Geschäftslokal befindet sich nun in Zürich 1. Neumühlequai 10.

14. Oktober. Schweiz. Isolier- & Korkstein-Werke A. G. in Schlieren
(S. H. A. B. Nr. 172 vom 21. Juli 1914, pag. 1269). Die Unterschrift
des Direktors Niklaus Valentin ist erloschen.

Giessereiagentur. — 14. Oktober. Die Firma R. Baumann in
Zürich 2 (S. H. A. B. Nr. 171 vom 8. Juli 1907, pag. 1218), Giesserei-
agentur, ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

Bern — Berne — Berna

Bureau Blankenburg (Bezirk Ober-Simmmental)

Wirtschaft. — 1914. 14. Oktober. Inhaber der Firma Hermann
Lüthi in Zweisimmen ist Hermann Lüthi, von Langnau, in Zweisimmen.
Betrieb der Wirtschaft «Alpenrose».

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1914. 14. Oktober. Inhaber der Firma Cl. Stutzer, Käseerei, Milch,
Käse- & Butterhandlung in Rebstein ist Clemens Stutzer, von Küssnacht
(Schwyz), in Rebstein. Käseerei, Milch-, Käse- und Butterhandlung.

Bleicherei, Färberei, etc. — 14. Oktober. Die Kollektiv-
gesellschaft unter der Firma Heberlein & Co., Bleicherei, Färberei und
Appretur baumwollener Garne und Gewebe, in Wattwil (S. H. A. B.
Nr. 269 vom 25. Oktober 1912, pag. 1878), erteilt Einzelprokura an Hugo
Heberlein, von Acugst, in Zürich.

Landesprodukte. — 14. Oktober. Die Firma H. A. Germann,
Handel in Landesprodukten, in Niederuzwil (S. H. A. B. Nr. 315 vom
23. Dezember 1911, pag. 2116), ist infolge Wegzugs erloschen.

Stickerieifergerei. — 14. Oktober. Die Kollektivgesellschaft
unter der Firma Franz Jos. Imholz sel. Erben, Stickerieifergerei, in Diet-
furt-Bütschwil (S. H. A. B. Nr. 136 vom 8. April 1902, pag. 541), ist
infolge Auflösung und Liquidation erloschen.

Viehhandel, Wirtschaft, etc. — 15. Oktober. Der
Inhaber der Firma Jakob Fischbacher, Metzger, Jünger, Metzgerei und
Viehhandel, in Brunnadern (S. H. A. B. Nr. 224 vom 7. September 1907,
pag. 1567) meldet als Natur des Geschäfts an: Viehhandel, Metzgerei
und Wirtschaft zum Ochsen. Die Firma wird abgeändert in Jakob Fisch-
bacher, Metzger.

15. Oktober. Folgende drei Löschungen erfolgen infolge Konkurses
der Inhaber von Amteswegen:

Baugeschäft. — Jos. Balduzzi, Baugeschäft, in St. Fiden-Tablat
(S. H. A. B. Nr. 258 vom 10. Oktober 1910, pag. 1754).

Woll- und Merceriewaren. — Julius Baumgartner, Woll-
waren- und Merceriehandel, in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 114 vom
20. März 1906, pag. 453).

Comestibles. — Cicciano Ferretti, Comestibleshandel, in Ror-
schach (S. H. A. B. Nr. 289 vom 22. November 1907, pag. 1938).

Graubünden — Grisons — Grigioni

1914. 13. Oktober. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Neues
Stahlbad St. Moritz in St. Moritz (S. H. A. B. Nr. 233 vom 10. September
1910, pag. 1598) hat in der Generalversammlung vom 6. September 1913
ihre Statuten revidiert. Die zur Publikation bestimmten Tatsachen lau-
ten nunmehr folgendermassen: Zweck der Gesellschaft ist die Nutzbar-
machung des Eisensäuerlings «Funtana Surpunt» durch Bau und Betrieb
eines Hotels mit Badetablisement und durch Versendung des Mineral-
wassers. Das Aktienkapital beträgt Fr. 560,000 (fünfhundertsechzigtausend
Franken), eingeteilt in 2800 auf den Inhaber lautende Vorzugsaktien zu
je Fr. 100 und 2800 auf den Inhaber oder Namen lautende Stammaktien
zu je Fr. 100. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident
oder der Vizepräsident gemeinsam mit einem weiteren Mitgliede des Ver-
waltungsrates. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweiz. Handels-
amtsblatt. Der Verwaltungsrat ist nunmehr folgendermassen zusamen-
gesetzt: Präsident: Johann Töndury-Zender in Samaden; Vizepräsident:
Peter Perini in Samaden; weitere Verwaltungsratsmitglieder: Oberstl.
Christian Gartmann in St. Moritz, Andreas Gredig-Fanconi in Pontresina
und Francesco Moggi in Samaden.

Bett- und Manufakturwaren, Nähmaschinen. —
14. Oktober. Die Firma Janett & Schwarz in Chur (S. H. A. B. Nr. 194
vom 11. Mai 1904, pag. 775) ist infolge Auflösung der Kollektivgesell-
schaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Georg
Janett» in Chur.

Inhaber der Firma Georg Janett in Chur ist Georg Janett, von Ma-
thon, wohnhaft in Chur. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven
der erloschenen Firma «Janett & Schwarz» in Chur. Bett- und Manufak-
turwaren, Nähmaschinen. Obergasse 259.

Manufaktur- und Merceriewaren, etc. — 14. Oktober.
Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma Furger & Cie. in Chur
(S. H. A. B. Nr. 183 vom 1. Mai 1905, pag. 729) sind bis auf Conrad
und Fridolin Furger alle übrigen Gesellschafter ausgetreten. Als neuer
Gesellschafter ist eingetreten Johann Schwarz-Furger, von Vals, wohnhaft
in Chur. Zur Vertretung der Gesellschaft sind nunmehr alle Gesellschafter
einzeln befugt.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Mendrisio

Tabacchi, sigari, ecc. — 1914. 13 ottobre. La società anonima
«Polus», commercio di tabacchi e fabbricazione e vendita di sigari e pro-
dotti affini, con sede in Balerna (F. u. s. di c. 31 maggio 1912,
n° 137, pag. 979, e 7 novembre 1913, n° 281, pag. 1985), notifica: Che
la procura dalla stessa conferita in qualità di direttore a Fritz Kradolfer,
in Balerna, è cessata.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Morges

Industrie laitière. — 1914. 13 octobre. La maison J. Roulier, à
St-Prex, exploitation de l'industrie laitière (F. o. s. du c. du 30 novem-
bre 1909, n° 297, page 1974), est radiée ensuite du départ du titulaire.

13 octobre. Dans son assemblée générale du 22 juillet 1914, la Société
de fromagerie de Collombier, société coopérative, dont le siège est à Co-
lombier sur Morges (F. o. s. du c. des 8 février 1904, n° 48,
page 190; 28 juillet 1908, n° 89, page 1350; 24 novembre 1911, n° 290,
page 1950, et 11 décembre 1913, n° 310, page 2178), a procédé au renou-
vellement de son comité et a élu président: Louis Chauvet, en remplace-
ment d'Alexis Durand, démissionnaire, et membre Henri Rochat, en rem-
placement de Benjamin Perretten, aussi démissionnaire; tous à Colombier.

Genève — Genève — Ginevra

Commerce de bois. — 1914. 14 octobre. Inscription d'office en
vertu de décision de l'autorité cantonale de surveillance en date du
7 octobre 1914:

Le chef de la maison Louis Benoit, aux Eaux-Vives, est Louis Benoit,
d'origine neuchâteloise, domicilié aux Eaux-Vives Commerce de bois.
15, Rue des Vollandes. Chantier à Plainpalais, Boulevard Carl Vogt.

Edg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Isorizioni

Nr. 36221. — 14. Oktober 1914, 8 Uhr.
Asphalt-Emulsion A.-G., Handel,
Zürich (Schweiz).

Isolier- und Dichtungsmaterial für Hoch- und Tiefbau.



Isolierstoff
für Hoch- u. Tiefbau
— Porolith —
Asphalt Emulsion gegen
Grundwasser- und Feuchte Wände

Nr. 36222. — 15. Oktober 1914, 12 Uhr.
W^m Edge & Sons, Limited, Fabrikation,
Bolton (Lancashire, Grossbritannien).

Chemische Substanzen gebraucht in der Industrie, in der Photographie oder in wissenschaftlichen Untersuchungen; Zerkleinerung verhindernde Stoffe; rohe oder zum Teil präparierte vegetabilische, animalische und mineralische Stoffe für die Industrie.

DRUMMER

Nr. 36223. — 15. Oktober 1914, 12 Uhr.
W^m Edge & Sons, Limited, Fabrikation,
Bolton (Lancashire, Grossbritannien).

Farben.



N^o 36224. — 15 octobre 1914, 8 h.
Gamboni & C^o, commerce,
Morges (Suisse).

Liqueur apéritive à base de vin et quinquina.



N^o 36225. — 16 octobre 1914, 8 h.
V^o de Louis Goering, fabrication et commerce,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.

WARE

Nr. 36226. — 16. Oktober 1914, 8 Uhr.

Dr. Ottomar Heinsius von Mayenburg, Fabrikation,
Dresden (Deutschland).

Zahnpasten, Zahnpulver, Zahnwässer und Zahnbürsten.

Chlorodont

Gebrauchseinschränkung

Nr. 27830. — Berl & Co, Aktiengesellschaft, Zürich. Der Gebrauch dieser Marke wird beschränkt auf Waren aller Art, ausgenommen Metallwaren, wie: Hacken, Spaten, Schippen, Pickel, Kellen, Minier-Werkzeuge, Tafeln aus Eisenblech und verzinktem Eisen und andere ähnliche Gegenstände. — Dem Amte mitgeteilt und eingetragen am 15. Oktober 1914.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

Ausdehnung des schweizerischen Ausfuhrverbotes auf verschiedene Gegenstände

Auf Antrag seines Handels-, Industrie- und Landwirtschaftsdepartements und seines Militärdepartements hat der Bundesrat am 20. Oktober folgenden Beschluss gefasst:

Art. 1. Das unterm 18. September abhin erlassene Ausfuhrverbot¹⁾ wird auf folgende Gegenstände ausgedehnt:

- Häute und Felle;
 - Unverarbeitetes Leder jeder Art;
 - Vorgearbeitetes Schuhwerk für Männer;
 - Vorgearbeitete und fertige Bestandteile aus Leder für militärische Mannschafts- und Bespannungsausrüstungen;
 - Scheinwerfer;
 - Kammzug²⁾; Garne, Gewebe und Waren aus Wolle, rein oder gemischt.
- Art. 2. Dieser Beschluss tritt am 20. Oktober 1914 in Kraft.

Weltausstellung für Buchgewerbe und Graphik in Leipzig 1914

Laut Mitteilung der schweizerischen Zentralstelle für das Ausstellungswesen in Zürich haben folgende Aussteller Auszeichnungen erhalten:

Grosser Preis (Grand prix). Die vier Kollektivausstellungen der Buchdrucker (für hervorragende Leistungen auf allen Gebieten), der Lithographen, der Photographen (mit besonderer Hervorhebung ihrer technischen und künstlerischen Vorzüge; einziger grosser Preis an der gesamten photographischen Ausstellung), und der Verleger.

Ferner: Papierfabrik an der Sihl, Zürich (mit besonderer Hervorhebung ihrer einwandfreien, vorzüglichen Fabrikate und deren mannigfachen Verwendungsmöglichkeit), Seifert, H. R., Zürich, Zeichenatelier. **Ehrenpreis (Diplôme d'honneur):** Benziger & Co., Einsiedeln (Gruppe Buchbinderei), — Bille, Edmond, Siders, Graphiker, — Kunstgewerbeschule der Stadt Zürich, — Stierli, Emil, Zürich, Buchbinder.

Goldener Preis: Conradin, Ch., Zürich, Graphiker, — Honegger & Co., Wetzikon (Heftmaschinen), — Kollektivausstellung schweizerischer Gehilfenverbände, — Martini & Co., Frauenfeld (Heftmaschinen), — Scherer, Roman, A. G., Luzern, Holztypenfabrik.

Silberner Preis: Anner, Emil, Brugg, Radierer, — Archives de l'Imprimerie, Lausanne, — Argus Suisse de la Presse, Genf, — Dölker, Ernst, Zürich, Chemigraph, — Gyr, Salomon, Zürich, Buchbinder, — Minger, Rudolf, Bern, Graphiker, — Soder, Alfred, Basel, Radierer, — Gewerbeschule Bern.

Bronzener Preis: Keiner.

Anerkennungspreis: Keiner.

Ausser Preisbewerbung: Bureaux internationaux réunis pour la protection de la propriété industrielle, littéraire et artistique, Berne.

Ueber Zuteilung von sächsischen Staats- und Medaillen der Stadt Leipzig entscheiden noch die zustehenden Behörden.

Die «freie Graphik» unterliegt einer eigenen Jury.

Changements au tarif canadien

(Rapport de M. Henri Martin, consul général de Suisse, à Montréal)

Les recettes douanières du Canada ayant considérablement baissées au cours du dernier exercice, et la diminution énorme des importations à la suite de la guerre ayant encore augmenté la moins-value, le gouvernement canadien a décidé récemment de se chercher des ressources nouvelles. Dans une session extraordinaire du parlement, qui a eu lieu du 19 au 22 août, un certain nombre de changements apportés au tarif par ordre du gouverneur-général en conseil ont été sanctionnés. Ces modifications nouvelles, qui suivent de près celles des 13 mai 1913 et 7 avril 1914, sont entrées en vigueur le 22 août 1914. Voici les positions qui ont été affectées:

Nos		Nos	
21-22-23	Chocolats.		whisky, rhum et tous liquides alcooliques ou spiritueux, eaux de vie cordiaux et liqueurs amères, schnapps, etc.
25	Chicorée.		
25a-26-27-28-29	Cafés.		
28a-29a	Thés.		
43	Lait condensé.	160	Parfums à l'alcool, eau de laurier, eau de cologne, eau de lavande, lotion, eaux dentifrices et préparations de toilette.
44	Café au lait condensé.		
45	Aliments lactés.	161	Ether nitreux, esprit de nitre alcoolisé et esprit d'ammoniaque aromatique.
46	Biscuits sucrés.		
103-104	Fruits conservés dans des spiritueux.	162	Vins médicinaux.
105	Fruits en boîtes.	168	Farine de malt.
106	Confitures.	220	Préparations médicinales, chimiques et pharmaceutiques, teintures, pastilles, sirops, toniques, pommades, gouttes essentielles, etc.
107	Gingembre confit.		
113	Noix de coco.		
134-135-135a.	Sucres.		
141	Sucres candis et confiseries, fruits candis, poudres aromatiques, etc.	248	Peintures et couleurs broyées dans l'alcool et tous vernis et laques à l'alcool.
143	Cigares et cigarettes.		
144-145	Tabacs.		
146-147	Alea, bières.		
150-151-152	Jus de limon (citron de Montserrat), jus de fruits, renfermant de l'alcool et autres sirops.		
156-159	Alcool éthylique, gin,		

Le gouvernement attend du tarif nouveau et des nouveaux droits d'accise sur les spiritueux distillés et les tabacs une augmentation de revenu de sept millions de dollars.

¹⁾ Siehe S. H. A. B. Nr. 220 vom 19. September 1914.

²⁾ Wolle, roh oder gebleicht, schon bisher verboten.

Le Canada paraît supporter assez bien la crise actuelle, car il s'était peu à peu habitué depuis plus d'une année à une dépression économique, dont il espérait sortir aux récoltes d'automne. Naturellement la dépression s'accroît avec le trouble aigu apporté dans les importations et les difficultés d'échanges.

Il est actuellement impossible d'escompter ici du papier de commerce sur la Suisse, et, pour les livraisons de blé à destination de l'Europe, le change doit se faire à New-York avec une grande perte pour l'acheteur.

Extension de l'interdiction d'exportation à divers objets

Sur la proposition de son Département du commerce, de l'industrie et de l'agriculture et de son Département militaire, le Conseil fédéral suisse a pris, en date du 20 octobre, l'arrêté suivant:

Art. 1^{er} premier. L'interdiction d'exportation décrétée le 18 septembre 1914¹⁾ est étendue aux marchandises et objets suivants:

- Cuir et peaux;
- Cuir non ouvré de tout genre;
- Chaussures ébauchées en cuir pour hommes;
- Parties ébauchées ou finies en cuir d'articles d'équipement pour la troupe et les attelages militaires;
- Projecteurs;
- Trait (laine peignée)²⁾;
- Fils, tissus et articles en laine pure ou mélangée.

Art. 2. Cet arrêté entre en vigueur le 20 octobre 1914.

¹⁾ Voir F. o. s. du c. n° 221 du 21 septembre 1914.

²⁾ Expédition de laine brute ou blanchie interdite déjà précédemment.

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse
Wochenausweis vom 15. Oktober — Situation hebdomadaire du 15 octobre

Aktiva		Letzter Ausweis Dernière situation		
	Fr.	Fr.		
Metallbestand:				
Gold	228,498,080.13			
Silber	14,221,410.—			
	242,714,490.13	+ 3,794,360.10		Encaisse métallique Or Argent
Darlehens-Kassascheine	1,871,450.—	+ 1,094,400.—		Billets de la Caisse de Prêts
Portefeuille	234,813,462.90	+ 19,219,554.52		Portefeuille
Lombard	16,992,821.65	+ 234,712.98		Lombard
Wertschriften	12,558,386.10	+ 55,204.35		Titres
Korrespondenten	19,342,687.51	+ 2,297,951.18		Korrespondants
Sonstige Aktiva	11,218,571.11	- 497,491.52		Autres actifs
	539,511,869.40			
Passiva				
Eigene Gelder	26,495,620.45			Fonds propres
Notenumlauf	421,361,290.—	- 11,221,860.—		Billets en circulation
Giro- u. Depotrechnungen	83,010,799.72	- 1,317,074.90		Virements et de dépôts
Sonstige Passiva	8,644,159.23	+ 187,908.72		Autres passifs
	539,511,869.40			
Diskontsatz 5%, gültig seit 10. September 1914.				Taux d'escompte 5%, valable depuis le 10 septembre 1914.
Lombardzinsfuß 5 1/2%, gültig seit 24. September 1914.				Taux pour avances 5 1/2%, valable depuis le 24 septembre 1914.
Lombardsatz für Vorschüsse auf Goldbarren und fremde Goldmünzen (bis 3. August 1914) aufgehoben am 3. August 1914.				Taux pour avances sur lingots et monnaies d'or étrangères (jusqu'au 3 août 1914) supprimé le 3 août 1914.

Annoncen-Regie:
HAASENSTEIN & VOGELER

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:
HAASENSTEIN & VOGELER

Nachlassverträge, Moratorien, Liquidation v. Warenlagern etc.
besorgt erfahrener Fachman 2520
Hauptli, Notar in Bern
früherer Betreibungs- und Konkursbeamter der Stadt Bern

Elektrizitätswerk Kubel Herisau

Einladung zur ausserordentlichen Aktionärversammlung
auf Dienstag, den 27. Oktober 1914, nachmittags 2 1/4 Uhr
im Sitzungszimmer des Verwaltungsgebäudes der Gesellschaft,
St. Gallen

- Traktanden**
1. Allgemeine orientierende Berichterstattung über den Verkehr zwischen den Regierungen der Kantone St. Gallen und Appenzell A. Rh. betreffend Gründung einer Gesellschaft unter der Firma St. Gallisch-Appenzelische Kraftwerke A. G.
 2. Berichterstattung über die Beschlüsse des Grossen Rates des Kantons St. Gallen und des Kantonsrates des Kantons Appenzell A. Rh. betreffend Gründung genannter Gesellschaft unter Uebernahme der Aktiven und Passiven des Elektrizitätswerkes Kubel.
 3. Beschlussfassung betreffend Stellung einer Offerte über den Verkauf des Kubelwerkes an die zu gründende Aktiengesellschaft.
 4. Beschlussfassung über die Auflösung der Aktien-Gesellschaft Elektrizitätswerk Kubel für den Fall des Verkaufes, und
 5. Festsatzung der Liquidationsbestimmungen und Ernennung der Liquidatoren.
- Stimmkarten zu dieser Versammlung können von heute an bis 26. Oktober 1914 in unserem Bureau Pestalozzistrasse 6, St. Gallen, bezogen werden. 2527
St. Gallen, den 16. Oktober 1914.
Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident:
A. Stegg, Landammann.

Caisse Hypothécaire du Canton de Fribourg (Suisse)
Obligations foncières Série M, 4 %
Emprunt de fr. 1,000,000 de 1900

Ont été désignées par le sort pour être remboursées le 15 avril 1915, les obligations ci-après qui cesseront de porter intérêt dès cette date:

5012	5116	5121	5170	5224	5301	5391	5397
5472	5578	5783	5875	5887	5904	6054	6097
6122	6206	6254	6277	6397	6407	6422	6514
6548	6684	6829	6984				

Les porteurs des titres sortis au tirage qui en acceptent l'échange contre des obligations 4 1/2 % créées pour des périodes de 3 ou de 5 ans, bénéficient de l'intérêt 4 1/2 % dès le jour de l'échange.
Fribourg, le 14 octobre 1914.
4396 F (25211) **La Direction.**

ANTWERPEN

Hiermit beehren wir uns, unserer verehrl. Kundschaft die Mitteilung zu machen, dass unser Haus in Antwerpen während der Dauer der Belagerung fortwährend geöffnet blieb und dass unsere Geschäftsräume daselbst durch die Beschiessung nicht gelitten haben. (6714 Q) (2526.)

Wir sind daher nach wie vor im Stande, unsern Betrieb in Antwerpen im vollen Umfange weiterzuführen und unserer verehrl. Kundschaft für alle durch die Lage geschaffenen Umstände unsere Dienste zur Verfügung zu stellen.

Hochachtungsvoll!

GOTH & Co,
Basel — Antwerpen — St. Gallen.

Brasseries Réunies (Bomonti-Nectar)
(Société Anonyme)
à CONSTANTINOPLE

— AVIS —

Messieurs les actionnaires sont informés que, vue les circonstances actuelles, l'assemblée générale annuelle est renvoyée à une date ultérieure, mais que le conseil d'administration a décidé de distribuer une partie des bénéfices réalisés sur l'exercice clôturé le 30 septembre dernier aux actionnaires et aux porteurs de bons de jouissance, ceci dès le 20 octobre courant:

à Constantinople: auprès du Wiener Bankverein, à Péra,
à Genève: à la Banque Fédérale S. A.,
Place du Molard 8.

Il sera payé sur présentation du coupon N° 4:

Aux actions: Fr. 6.—
Aux bons: Fr. 2.50

Comme à compte de dividende.

Constantinople, le 10 octobre 1914.
(22257 X) (25221) **Le conseil d'administration.**

Fabrikmarken
und deren Deponierung beim eidg. Amt
Ueber 4000 Marken wurden ausgeführt u. deponiert.
156 **F. Homberg**
Graveur-Médailleur, in BERN.

Machines à vapeur d'occasion
Ensuite d'agrandissement, à vendre de suite: 1 machine fixe Sulzer, 30 chevaux, avec condensation, 1 demi-locomobile Sulzer, 25 chevaux, avec avant-four pour chauffage à la sciure, 1 petite chaudière Sulzer avec ses garnitures. Le tout en parfait état. 1589-
S'adresser à la Parqueterie d'Aigle (Vaud). (24281 L)

Hotel.

angestellte finden durch Veröffentlichung ihres Gesuches in der „Feuille d'Avis de Montreux“ am schnellsten und sichersten

Stelle
in Montreux

oder Umgebung. Sich zu wenden an

Haasenstein & Vogler

Schöne Makulatur bei Haasenstein & Vogler

AVVISO

Rimborso di obbligazioni 4 % del Consorzio per la Correzione del Fiume Maggia in territorio di Locarno, Ascona, Losone e Solduno

Titoli estratti a sorte il 15 ottobre 1914 e rimborsabili in fr. 500 a partire dal 31 dicembre 1914 presso la Spett. Banca Svizzera Americana in Locarno e sue agenzie nel cantone, e ciò in derogaione dell'avviso portato dalle cartelle.

Nonna estrazione della II. emissione 1898:

29	52	55	73	80	82	87	93	97	101	144
184	221	226	239	241	248	278	281	293		

Settima estrazione della III. emissione 1900:

4	9	27	36	45	46	50	52	63	68	69
153	164	179	181							

Quarta estrazione della IV. emissione 1902:

11	23	59	71	78	97	105	155	165	167	188
190	191	195	200.							

Locarno, 19 ottobre 1914.
Per la Delegazione Consortile Correzione Maggia.
Il presidente: Ing. C. Maggetti.
6606 O (25191)

**Sociétés foncières
de Belle-Fontaine et de l'Esplanade
à LAUSANNE**

MM. les actionnaires de ces deux sociétés sont convoqués en
assemblée générale ordinaire
pour le samedi, 31 octobre 1914, à 11 heures du matin, au bureau de M. A. Cottier, 4, rue de la Paix, avec l'ordre du jour suivant :

Opérations statutaires.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires au bureau de M. Cottier, 10 jours avant l'assemblée.

Pour y assister, MM. les actionnaires devront être porteurs de leurs actions ou de certificats de banque en tenant lieu. (13839 L) (2515 l)

Lausanne, le 17 octobre 1914.

Le conseil d'administration.

**Société Anonyme du Pélerin Palace Hôtel
au Mont Pélerin s. Vevey**

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le samedi, 31 octobre 1914, à 5 h. du soir, à l'Hôtel Suisse, à Vevey.

ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil.
- 2° Rapport des contrôleurs.
- 3° Votation sur les conclusions de ces rapports et corroboration des comptes au 30 avril 1914. Décharge au conseil et aux commissaires-vérificateurs.
- 4° Nomination de deux commissaires-vérificateurs.
- 5° Propositions individuelles.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des commissaires-vérificateurs, sont déposés au bureau de l'Hôtel, à la disposition de MM. les actionnaires, dès le 20 octobre 1914.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées jusqu'au 30 octobre 1914, par M. G. MONTET, banquier, à Vevey. (378 V) (2507 l)

Vevey, le 16 octobre 1914.

Le conseil d'administration.

Eisenwerk-Aktiengesellschaft Bosshard & Cie., Nätels

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre
Samstag, den 7. November 1914, nachmittags 3 Uhr
im Hotel Gotthard in Zürich

Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung. (1573 Gl) (2528.)
2. Verlesen des Geschäftsberichtes 1913/14.
3. Vorlage und Genehmigung der Rechnung 1913/14:
a) Verlesen der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz per 30. Juni 1914.
b) Bericht der Rechnungsrevisoren.
4. Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
5. Beschlussfassung über das Jahresergebnis nach Antrag des Verwaltungsrates.
6. Erneuerungswahlen in den Verwaltungsrat.
7. Motionen.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie Revisorenbericht liegen vom 26. Oktober bis 5. November a. c. auf dem Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf, während welcher Frist auch die Stimmkarten gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz unter Angabe der Nummern bezogen werden können. Nach dem 5. November werden keine Eintritts- und Stimmkarten mehr verabfolgt.

Nätels, den 17. Oktober 1914.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

Dr. H. Weisflog.

Baugesellschaft Monbijoustrasse A. G. in Bern

Ausserordentliche Generalversammlung
Dienstag, den 27. Oktober 1914, nachmittags 3 Uhr
im Bureau der HH. F. Müller Söhne, Notariats- & Sachwalter-Bureau, Spitalgasse 36, in Bern

Traktanden:

1. Genehmigung des Protokolls der Generalversammlung vom 23. Juni 1914.
2. Bericht über die gegenwärtige Lage der Gesellschaft.
3. Beschluss über Verkauf der Häuser.
4. Unvorhergesehenes. (2514.)

Die Stimmkarten können vor der Generalversammlung gegen Ausweis über den Aktienbesitz gemäss § 12 der Statuten bei HH. F. Müller Söhne, obgenannt, erhoben werden.

Bern, den 16. Oktober 1914.

Der Verwaltungsrat.



**Offres d'exploitation de Brevets
Patentverwertungs-Offerten**

E. Imer-Schneider, Ing.-cons., Genève.
E. Blum & Co., Ingénieurs-cons., Zurich.
E. Kirchhofer, Ingénieur-cons., Zurich,
et-devant Bourry-Séguin & Co.

A. Ritter, Ingénieur, Bâle.
Ed. de Waldkirch, Avocat, Berne.
Naegeli & Co., Ingénieurs, Berne.
A. Mathey-Doret, Ing., Chaux-de-Fonds.

Administration actuelle: N° 8, Boulevard James Fazy, Genève.



2273) Die Inhaberin des schweizerischen Patentes Nr. 45018, vom 9. Oktober 1908, betreffend eine Patronenzuführungseinrichtung bei Feuerwaffen, insbesondere selbsttätigen Feuerwaffen, wünscht dasselbe zu verkaufen, Lizenzen zu erteilen oder andere die Ausübung der Erfindung in der Schweiz bezweckende Anträge zu erhalten.

Auskunft erteilt Ingenieur A. Ritter, Patentanwalt, Rümelinbachweg 11, in Basel.

2274) Le titulaire du brevet suisse n° 56806, du 12 juin 1911, relatif à un Appareil de remplacement automatique de la cannette dans les métiers à tisser, désire vendre ce brevet, en concéder des licences d'exploitation ou recevoir toute autre proposition visant à la mise en oeuvre de l'invention en Suisse.

Pour tous renseignements s'adresser à M. A. Ritter, Ingénieur-Conseil, 11, Rümelinbachweg, à Bâle.

2275) Le titulaire du brevet suisse n° 59245, du 9 octobre 1911, relatif à une Turbine à explosions, désire vendre ce brevet, en concéder des licences d'exploitation ou recevoir toute autre proposition visant à la mise en oeuvre de l'invention en Suisse.

Pour tous renseignements s'adresser à M. A. Ritter, Ingénieur-Conseil, 11, Rümelinbachweg, à Bâle.

2276) Les propriétaires des brevets suisses Vickers Sons & Maxim Ltd., nos 43336, 43337 et 43494, du 10 octobre 1907, pour: Arme à feu automatique, désirent entrer en relation avec des fabricants suisses, en vue de la fabrication de l'article breveté, et seraient disposés à céder des licences d'exploitation ou à vendre leur brevet.

Prière d'adresser les offres ou propositions à M. E. Imer-Schneider, ingénieur-conseil, 8, Boulevard James-Fazy, à Genève, qui les transmettra à qui de droit.

2277) Les propriétaires du brevet suisse Vickers Limited, n° 58749, du 23 novembre 1911, pour: Moteur à combustion interne, désirent entrer en relation avec des fabricants suisses, en vue de la fabrication de l'article breveté, et seraient disposés à céder des licences d'exploitation ou à vendre leur brevet.

Prière d'adresser les offres ou propositions à M. E. Imer-Schneider, ingénieur-conseil, 8, Boulevard James-Fazy, à Genève, qui les transmettra à qui de droit.

2278) Les propriétaires du brevet suisse Calchiopulo n° 49295, du 5 octobre 1909, pour: Dispositif de visée, désirent entrer en relation avec des fabricants suisses, en vue de la fabrication de l'article breveté, et seraient disposés à céder des licences d'exploitation ou à vendre leur brevet.

Prière d'adresser les offres ou propositions à M. E. Imer-Schneider, ingénieur-conseil, 8, Boulevard James-Fazy, à Genève, qui les transmettra à qui de droit.

2279) Die Inhaber des Schweizerpatentes Dr. Fred. Bedford & Charles Williams, Nr. 61925, auf: Verfahren zur Behandlung von Oelsäure mit Wasserstoff, und Nr. 61421 mit Zusätzen Nr. 63930, 63931, 63932, 63933, 63934, 63935, 63936, 63937 und 63938, auf: Verfahren zur Behandlung von Leinöl mit Wasserstoff zwecks Gewinnung eines industriell verwertbaren Fettes, vom 18. Dezember 1911, wünschen mit schweizerischen Fabrikanten bezw. Interessenten in Verbindung zu treten und sind gerne bereit, Lizenzen zu erteilen oder das Patent zu verkaufen.

Gefl. Offerten oder Vorschläge werden durch Herrn E. Imer-Schneider, Ingenieur-Conseil, 8, Boulevard James-Fazy, in Genf, weiterbefördert.

2280) Der Inhaber des Schweizerpatentes Nr. 49756, betreffend Verfahren zur Herstellung von Calciumcarbidformstücken, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. Blum & Co., Bahnhofstrasse 74, Zürich I.

2281) Der Inhaber des Schweizerpatentes Nr. 54280, betreffend Regulator automatische pour générateurs de gaz acétylène, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. Blum & Co., Bahnhofstrasse 74, Zürich I.

2282) Der Inhaber des schweizerischen Patentes Nr. 49131, vom 23. September 1909, auf: Bedrucktes und geprägtes Rollenpapier und Verfahren zu dessen Herstellung, wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert H. Kirchhofer vormals Bourry-Séguin & Co., Ingenieur- und Patentanwalts-Bureau in Zürich I, Löwenstrasse 51.